

## Licensavtal för slutanvändare

### **LÄS NOGA IGENOM DETTA AVTAL INNAN DU ANVÄNDER DEN HÄR UTRUSTNINGEN:**

Detta Licensavtal är ett bindande avtal mellan (a) Dig (individ eller företag) och (b) HP Inc. ("HP") och avser användningen av samtliga programvaruprodukter, som installerats i eller som gjorts tillgängliga av HP för användning tillsammans med Din HP-produkt ("HP-produkt"), som inte på annat sätt är föremål för ett separat avtal mellan Dig och HP eller HPs leverantörer. Andra programvaror kan innehålla ett Licensavtal i sin online-dokumentation. Med beteckningen "Programvaruprodukt" avses datorprogram och kan inkludera tillhörande media, skriftligt material samt online- eller elektronisk dokumentation.

En ändring eller ett tillägg till detta Licensavtal kan medfölja HP-produkten.

LICENSAVTALET GER DIG RÄTTEN ATT ANVÄNDA PROGRAMVARAN, MEN ENDAST UNDER FÖRUTSÄTTNING ATT DU GODTAR ALLA VILLKOR ENLIGT DETTA LICENSAVTAL. GENOM ATT KLICKA PÅ KNAPPEN "JAG ACCEPTERAR", ACCEPTERAR DU DESSA LICENSVILLKOR OCH DETTA LICENSAVTAL BLIR DÄRIGENOM BINDANDE FÖR DIG. OM DU INTE ACCEPTERAR VILLKOREN, KLICKA PÅ DEN KNAPP SOM ANGER ATT DU INTE ACCEPTERAR VILLKOREN I LICENSAVTALET. DU FÅR DÅ VARKEN INSTALLERA, KOPIERA, LADDA NED ELLER PÅ ANNAT SÄTT ANVÄNDA PROGRAMVARAN; DU KAN LÄMNA TILLBAKA DEN OANVÄNDA PROGRAMVARAN TILLSAMMANS MED DIN HP-MASKINVARA INOM 14 DAGAR EFTER INKÖPSDATUM TILL INKÖPSSTÄLLET MED RÄTT TILL FULL ERSÄTTNING.

**1. BEVILJANDE AV LICENS.** HP beviljar Dig följande rättigheter under förutsättning att Du följer alla villkor i detta Licensavtal:

a. Användning. Du får använda Programvaran på en enskild dator ("Din dator"). Om du erhållit programvaran via Internet och du ursprungligen erhållit licens för användning av programvaran i flera datorer, kan du endast installera och använda programvaran på dessa datorer. Du får inte dela upp programvarans komponenter för användning på fler än

en dator. Du har inte tillstånd att distribuera programvaran. Du får läsa in Programvaran i Din dators temporära minne (RAM) med avsikt att använda Programvaran.

b. Lagring. Du får kopiera programvaran på hårddisken eller i HP-produktens lagringsenhet.

c. Kopiering. Du får göra kopior av Programvaran i arkiveringssyfte eller för säkerhetskopiering, förutsatt att kopian innehåller alla Programvarans ursprungliga meddelanden om ägandeskap och att den används enbart för säkerhetskopiering.

d. Begränsning av rättigheter. HP och dess leverantörer förbehåller sig samtliga rättigheter som inte uttryckligen beviljas i detta Licensavtal.

e. Freeware. Oavsett villkoren i detta Licensavtal, får alla eller delar av Programvaran som utgör HP-programvara utan äganderätt eller programvara med allmän licens för tredje part ("Freeware") användas av Dig förutsatt att Du följer villkoren i det Programvaruavtal som medföljer sådant Freeware-program i form av ett separat avtal, en licens som är förpackad i plastfolie eller en elektronisk licens, som accepteras vid nedladdningen. Din användning av Freeware-programmet regleras enbart av villkoren i en dylik licens.

f. Återvinningsförfarande. Alla återvinningslösningar för programvaror som levererats med/till din HP-produkt, vare sig i form av en hårddiskbaserad lösning, en extern media-baserad återvinningslösning (t ex diskettenhet, CD eller DVD) eller en likvärdig lösning som levererats i någon form, får endast användas för återvinning av hårddisken i HP-produkten med/till vilken återvinningslösningen ursprungligen inköpts. Varje användning av något Microsoft-operativsystemprogram som finns i en sådan återvinningslösning regleras av villkoren i Microsoft License Agreement (Licensavtal).

**2. UPPGRADERINGAR.** För att använda en Programvara som är en uppgradering, måste Du inneha en giltig licens att använda den ursprungliga Programvaran, som enligt HP berättigar till uppgradering. Efter uppgraderingen får Du inte längre använda den ursprungliga Programvaran, som berättigar Dig till uppgraderingen. Genom att använda Programvaran godkänner du också att HP får ansluta till din

HP-produkt automatiskt när denna är ansluten till internet i syfte att kontrollera versionsnummer eller status för viss Programvara, samt för att uppgraderingar eller uppdateringar av sådan Programvara kan komma att laddas ned och installeras automatiskt på din HP-produkt i syfte att tillhandahålla nya versioner eller uppdateringar som är nödvändiga för att upprätthålla funktionaliteten, prestandan eller säkerheten hos HP-programvaran och din HP-produkt, samt för att underlätta för support och andra tjänster som du tillhandahålls. I vissa fall, och beroende på typen av uppgradering eller uppdatering, kan du få aviseringar (via popup-fönster eller andra metoder) där du ombeds att initiera uppgraderingen eller uppdateringen.

**3. YTTERLIGARE PROGRAMVARA.** Detta Licensavtal gäller uppdateringar eller tillägg till den ursprungliga Programvaran, som tillhandahållits från HP, om inte HP tillhandahåller andra villkor för uppdateringen eller tillägget. I händelse av en konflikt mellan dylika villkor, äger övriga villkor företräde.

#### **4. ÖVERLÅTELSE.**

a. Tredje part. Den första licenstagaren av Programvaran har rätt att endast en gång göra en överlåtelse av denna Programvara till en annan slutanvändare. Sådan överlåtelse måste innehålla komponenter, media, skriftligt material, detta Licensavtal och, i förekommande fall, Äkthetsbeviset. Sådan överlåtelse får inte ske via ombud eller annars ske indirekt. Slut användaren, som förvärvar den överlåtna produkten måste, före överlåtelser, acceptera samtliga villkor i detta Licensavtal. Din licens upphör automatiskt att gälla när du överlåter Programvaran till någon annan.

b. Begränsningar. Du får inte hyra ut, leasa ut, låna ut eller använda Programvaran i kommersiellt nyttjande efter tid eller i serviceinrättning. Du får inte underlicensera, tilldela eller överlåta licensen eller Programvaran utöver vad som uttryckligen anges i detta Licensavtal.

**5. ÄGANDERÄTT.** All immateriell äganderätt för Programvaran och användardokumentationen tillhör HP eller dess leverantörer och skyddas av lagar, inklusive patent-, varumärkes- och upphovsrättsliga lagar i USA, liksom av andra tillämpliga lagar och internationella

upphovsrättskonventioner. Du får inte avlägsna några varumärken, logotyper, meddelanden om copyright eller annan äganderätt från Programvaran.

**6. BEGRÄNSNINGAR AVSEENDE REVERSE ENGINEERING.** Du får inte dekompilera (reverse engineering), dissassemblera eller på annat sätt bearbeta Programvaran med undantag för vad tillämplig lag anger oavsett denna begränsning eller vad som uttryckligen anges i detta Licensavtal.

**7. VILLKOR.** Detta Licensavtal gäller tills vidare. Detta Licensavtal kan också sägas upp enligt villkoren på annan plats i detta Licensavtal eller om Du bryter mot något av villkoren i detta Licensavtal.

## **8. TILLSTÅND ATT ANVÄNDA DATA.**

a. HP kommer att använda cookies och andra tekniska webbverktyg för att samla in anonym teknisk information som är relaterad till HP-programvaran och din HP-produkt. Dessa data kommer att användas för att tillhandahålla de uppgraderingar och relaterade support- eller andra tjänster som beskrivs i stycke 2. HP kommer också att samla in personlig information inklusive din IP-adress eller annan unik identifieringsinformation som är associerad med din HP-produkt och de data som du angivit i samband med registreringen av din HP-produkt. Dessa data kommer att användas i syfte att tillhandahålla uppgraderingarna och de relaterade support- eller andra tjänsterna, samt även för att skicka marknadsinformation till dig (i varje enskilt fall med ditt uttryckliga tillstånd om detta krävs enligt gällande lag).

I den utsträckning det är tillåtet enligt gällande lag innebär ditt godkännande av dessa villkor och bestämmelser att du samtycker till att HP eller dess dotter- eller samarbetsföretag samlar in och använder anonyma och personliga data enligt vad som beskrivs i detta användarlicensavtal samt i HP:s sekretesspolicy på [www.hp.com/go/privacy](http://www.hp.com/go/privacy)

b. Insamling/användning av tredje part. Vissa program som ingår i HP-produkten tillhandahålls och licensieras separat av tredje part ("Programvara från tredje part"). Programvara från tredje part kan ha installerats och satts i drift på HP-produkten även om Du väljer att inte

aktivera/köpa programmet i fråga. Programvara från tredje part kan komma att samla in och överföra teknisk information om Ditt system (t.ex. IP-adress, unik enhetsidentifierare, installerad programvaruversion) och andra systemdata. Denna information används av tredje part för att identifiera tekniska systemattribut och säkerställa att den senaste versionen av programvaran har installerats på Ditt system. Om Du inte vill att Programvara från tredje part ska samla in denna tekniska information eller automatiskt skicka versionuppdateringar bör Du avinstallera programvaran innan Du ansluter till Internet.

**9. FRISKRIVNING FRÅN GARANTI.** I DEN MAXIMALA UTSTRÄCKNING SOM GÄLLANDE LAG TILLÅTER TILLHANDAHÅLLER HP OCH DESS UNDERLEVERANTÖRER PROGRAMVARAN "I BEFINTLIGT SKICK" MED ALLA DEFEKTER OCH AVSÄGER SIG HÄRMED ALLA ANDRA GARANTIER, UTFÄSTELSER ELLER VILLKOR, OAVSETT OM DE ÄR UTTRYCKLIGA, UNDERFÖRSTÅDDA ELLER LAGSTADGADE, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL GARANTIER OM ÄGANDERÄTT OCH ICKE-INTRÅNG, EVENTUELLA UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER, FÖRPLIKTELSE ELLER VILLKOR AVSEENDE SÄLJBARHET, TILLFREDSSTÄLLANDE KVALITET, LÄMPLIGHET FÖR SPECIFIKA ÄNDAMÅL OCH FRIHET FRÅN VIRUS, ALLT MED AVSEENDE PÅ PROGRAMVARAN. Vissa länder, stater eller provinser tillåter inte några begränsningar av löptiden för en indirekt garanti, vilket innebär att ovanstående begränsning eller uteslutning kanske inte gäller dig.

I AUSTRALIEN OCH NYA ZEELAND OMFATTAS PROGRAMVARAN AV GARANTIER SOM I ENLIGHET MED AUSTRALIENSISK OCH NYZEELÄNSK LAG INTE FÅR UTESLUTAS. AUSTRALIENSISKA KONSUMENTER HAR RÄTT TILL UTBYTE ELLER ÅTERBETALNING VID STÖRRE FEL OCH ERSÄTTNING FÖR ANNAN FÖRLUST ELLER SKADA SOM RIMLIGEN KUNNAT FÖRUTSES. AUSTRALIENSISKA KONSUMENTER HAR OCKSÅ RÄTT ATT FÅ PROGRAMVARAN REPARERAD ELLER UTBYTT OM DEN INTE ÄR AV ACCEPTABEL KVALITET OCH DET INTE RÖR SIG OM ETT STÖRRE FEL. NYZEELÄNSKA KONSUMENTER SOM KÖPER VAROR FÖR PERSONLIGT BRUK ELLER FÖR ANVÄNDNING I HEMMET ELLER HUSHÅLLET ELLER FÖR KONSUMTION OCH INTE I KOMMERSELT SYFTE ("NYZEELÄNSKA KONSUMENTER") ÄR BERÄTTIGADE TILL

REPARATION, UTBYTE ELLER ÅTERBETALNING VID FEL OCH ERSÄTTNING FÖR FÖRLUST ELLER SKADA SOM RIMLIGEN KUNNAT FÖRUTSES.

**10. ANSVARSBEGRÄNSNING.** I enlighet med lokal lag, oaktat eventuella skador som du kan utsättas för, är HP:s och dess underleverantörers totala ersättningsskyldighet och den enda ersättning som du kan erhålla för allt det föregående under detta användarlicensavtal begränsad till den summa som du faktiskt betalat för Programvaran eller motsvarande 5,00 USD (det högsta av dessa två belopp gäller). MED UNDANTAG AV VAD SOM FÖLJER AV TVINGANDE LAG, SVARAR ICKE HP ELLER DESS LEVERANTÖRER FÖR SPECIELLA, INDIREKTA, TILLFÄLLIGA ELLER FÖLJDSKADOR AV NÅGOT SLAG, INKLUSIVE, MEN UTAN BEGRÄNSNING TILL, SKADA PÅ GRUND AV UTEBLIVEN VINST, FÖRLUST AV KONFIDENTIELL ELLER ANNAN INFORMATION, AVBROTT I VERKSAMHETEN, FÖR PERSONSKADA, INTRÅNG I PRIVATLIVET ORSAKAD AV ELLER PÅ NÅGOT SÄTT BEROENDE AV ANVÄNDNINGEN AV ELLER OFÖRMÅGAN ATT ANVÄNDA PROGRAMVARAN, ELLER PÅ ANNAT SÄTT I SAMBAND MED DET HÄR LICENSAVTALET, ÄVEN OM HP ELLER DESS LEVERANTÖRER HAR ERHÅLLIT UPPLYSNING OM SÅDAN RISK, OCH ÄVEN OM OM NÅGON ÅTGÄRD SOM ANGES HÄRI SKULLE MISSLYCKAS I DET HUVUDSAKLIGA SYFTET. Vissa länder, stater eller provinser tillåter inte undantag eller begränsning av tillfälliga skador eller följdskador, i vilket fall ovanstående begränsning eller undantag inte gäller dig.

**11. SLUTANVÄNDARE INOM AMERIKANSK FÖRVALTNING.** I enlighet med FAR 12.211 OCH 12.212 licenseras "Commercial Computer Software", "Computer Software Documentation" och "Technical Data for Commercial Items" till slutanvändare inom amerikansk förvaltning i enlighet med HPs standardöverenskommelse.

**12. ÖVERENSSTÄMMELSE MED EXPORTLAGAR.** Du förbinder Dig att följa alla lagar, begränsningar och regler för export som gäller i USA och i andra länder ("Exportlagar") för att garantera att programvaran inte (1) exporteras, direkt eller indirekt, i strid mot sådana lagar, eller (2) används i något syfte som strider mot exportlagarna, inklusive, och

utan begränsning, utformning, utveckling eller tillverkning av kärnstridsmedel, kemiska- eller biologiska stridsmedel.

**13. KAPACITET OCH BEHÖRIGHET TILL KONTRAKT.** Du intygar att Du är myndig i ditt bosättningsland och, om tillämpligt, att du har fått behörighet av din arbetsgivare att underteckna detta kontrakt.

**14. GÄLLANDE LAGSTIFTNING.** Detta användarlicensavtal lyder under lagen i det land där utrustningen köpts.

**15. FULLSTÄNDIGT AVTAL.** Detta Licensavtal (inklusive alla tillägg och ändringar till Licensavtalet, som medföljer HP-produkten) är det fullständiga avtalet mellan Dig och HP avseende Programvaran och det ersätter samtliga tidigare skriftliga eller muntliga avtal, utfästelser eller överenskommelser avseende programvaran eller annat innehåll i Licensavtalet parterna emellan. I den händelse villkoren i någon HP-policy eller -program för supporttjänster strider mot villkoren i detta Licensavtal, ska villkoren i detta Licensavtal äga företräde.

© Copyright 2015 HP Development Company, L.P.

Informationen i detta dokument kan komma att bli inaktuell utan föregående meddelande. Alla andra produktnamn som nämns i detta dokument kan vara varumärken som tillhör respektive företag. I den utsträckning som gällande lag tillåter är de enda garantier som gäller för HP-produkter och -tjänster de som anges i de uttryckliga garantivillkor som medföljer produkterna och tjänsterna. Ingenting i detta dokument skall anses utgöra en ytterligare garanti. I den utsträckning som gällande lag tillåter kan HP inte hållas ansvarigt för tekniska eller redaktionella fel eller utelämnanden i detta dokument.

Första utgåvan: augusti 2015

817678-101